

Số: 10 /KH-UBND

Tràng Tiền, ngày 08 tháng 01 năm 2018

**KẾ HOẠCH  
Xây dựng phát triển kinh tế - xã hội năm 2018  
phường Tràng Tiền**

Năm 2018 là năm có ý nghĩa đặc biệt quan trọng đối với việc hoàn thành các mục tiêu của Kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2017-2020. Thực hiện chỉ thị số 14/CT-UBND ngày 20/8/2017 của UBND Thành phố Hà Nội về việc xây dựng kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội, Dự toán ngân sách Nhà nước và Kế hoạch đầu tư công năm 2018; Căn cứ Hướng dẫn số 422/HĐ-TCKH ngày 15/8/2017 của phòng Tài Chính – Kế hoạch về việc hướng dẫn xây dựng Kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2018. UBND phường xây dựng kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2018, cụ thể như sau:

**PHẦN I**

**TÌNH HÌNH THỰC HIỆN KẾ HOẠCH PHÁT TRIỂN KINH TẾ - XÃ HỘI 12 THÁNG NĂM 2017 ; DỰ BÁO KHẢ NĂNG THỰC HIỆN CẢ NĂM.**

**I. TÌNH HÌNH THỰC HIỆN KẾ HOẠCH PHÁT TRIỂN KINH TẾ - XÃ HỘI 12 THÁNG NĂM 2017**

**1. Quá trình triển khai thực hiện kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội 12 tháng năm 2017**

Thực hiện quyết định số 2688/QĐ-UBND ngày 23/12/2016 của UBND Hoàn Kiếm giao chỉ tiêu kế hoạch kinh tế - xã hội và dự toán thu chi ngân sách của quận Hoàn Kiếm năm 2017.

Thực hiện Nghị quyết số Nghị quyết số 03/2016/NQ-HĐND ngày 30/12/2016 của HĐND phường Tràng Tiền về nhiệm vụ KT-XH, ANQP năm 2017 của phường Tràng Tiền;

Nghị quyết số 41/NQ-HĐND ngày 30/12/2016 của HĐND phường Tràng Tiền về nhiệm vụ thu - chi ngân sách và phương án phân bổ ngân sách phường Tràng Tiền năm 2017. UBND phường đã ban hành Quyết định số 156/QĐ-UBND ngày 30/12/2016 giao chỉ tiêu, nhiệm vụ và chỉ đạo các ban, ngành, bộ phận chuyên môn tổ chức thực hiện trong năm 2017; đồng thời xây dựng kế hoạch số 13/KH-UBND ngày 23/01/2017 về việc triển khai thực hiện các nhiệm vụ phát triển Kinh tế - Xã hội phường Tràng Tiền năm 2017.

UBND phường đã tập trung chỉ đạo thực hiện nhiều biện pháp tăng cường quản lý nhà nước các hoạt động kinh tế, thực hiện nghiêm túc các nhiệm vụ về

kiểm chế lạm phát, phát triển kinh tế, đảm bảo an sinh xã hội. Quản lý công tác thu thuế, thực hiện nhiều biện pháp chống thất thu thuế, tổ chức công khai thuế tới các Khu dân cư, tổ dân phố.

## **2. Kết quả thực hiện Kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội 12 tháng năm 2017**

### **2.1. Lĩnh vực kinh tế**

Tổng thu thuế trên địa bàn phường đạt được trong 12 tháng năm 2017: 13.659 triệu đồng/13.566 bằng 101% kế hoạch năm. Trong đó: Thuế NQD đạt 6.779 triệu đồng đạt 93.4% kế hoạch năm, thuế TNCN: 4.710 triệu đồng đạt 104.6% kế hoạch năm, trước bạ nhà đất đạt 1006 triệu đồng đạt 93% kế hoạch năm, lệ phí, lệ phí môn bài đạt 335 triệu đồng đạt 87% kế hoạch năm, thuế đất phi nông nghiệp đạt 853 triệu đồng đạt 217% kế hoạch năm.

Thu ngân sách phường: 12.199 triệu đồng/11.322 triệu đồng bằng 107% kế hoạch năm. Chi ngân sách phường: 9.510 triệu đồng/9.527 triệu đồng bằng 100 % dự toán năm. Việc thu chi ngân sách được quan tâm chỉ đạo, quản lý thu, chi chặt chẽ, công khai đúng nguyên tắc tài chính, đáp ứng phục vụ kịp thời mọi yêu cầu nhiệm vụ chính trị.

UBND phường tập trung chỉ đạo việc kiểm tra, kiểm soát các hộ kinh doanh, phòng chống buôn lậu, buôn bán hàng giả, các hành vi gian lận thương mại góp phần tích cực vào việc thực hiện Nghị quyết 11/NQ-CP của Chính phủ về những giải pháp chủ yếu tập trung kiềm chế lạm phát ổn định kinh tế vĩ mô, bảo đảm an sinh xã hội.

### **2.2. Lĩnh vực văn hoá - xã hội**

#### **\* Công tác văn hoá thông tin:**

Công tác thông tin tuyên truyền giáo dục truyền thống, giáo dục pháp luật các hoạt động chào mừng các ngày lễ lớn như kỷ niệm 87 năm ngày thành lập Đảng cộng sản Việt Nam, Chào mừng Đại hội đoàn thanh niên, Hội Cựu chiến binh nhiệm kỳ 2017 - 2022, kỷ niệm 30/4 và 1/5, ngày sinh nhật Bác, các phong trào như ngày Hội hiến máu nhân đạo, Đại hội thể dục thể thao của phường năm 2017 và công tác ra quân giải quyết TTĐT-VSMT, phục vụ tốt các nhiệm vụ chính trị của phường và quận, kết hợp với cổ động trực quan. Công tác quản lý nhà nước trong hoạt động kinh doanh dịch vụ văn hoá tiếp tục được quan tâm, UBND phường thường xuyên tiến hành kiểm tra, đôn đốc nhắc nhở, vận động ký cam kết thực hiện nghiêm các quy định của Nhà nước. Tuyên truyền các văn bản của Nhà nước trong lĩnh vực du lịch, lập danh sách quản lý các cơ sở kinh doanh du lịch lữ hành, tạo điều kiện để các doanh nghiệp này hoạt động và quảng bá du lịch. Tổ chức truyền và ra quân bóc xé quảng cáo rao vặt trên địa bàn phường; kết quả sau 02 đợt ra quân, các lực lượng của phường đã bóc, xóa 357 tờ rơi quảng cáo tại các cột điện, gốc cây, tủ điện, cột đèn; đồng thời đã tổng

hợp danh sách và đề xuất các cơ quan có thẩm quyền xem xét cắt liên lạc của 26 số điện thoại vi phạm về quảng cáo rao vặt không đúng quy định.

UBND Phường đã chỉ đạo bộ phận VHTT kiểm tra, rà soát xử lý các hoạt động quảng cáo không đúng quy định, tháo dỡ 18 panner quảng cáo ca nhạc không phép trên địa bàn phường. Tổ chức hội nghị hướng dẫn bình xét thi đua khen thưởng và bình xét các danh hiệu văn hóa năm 2017 đến các cán bộ cơ sở địa bàn dân cư. Phối hợp với phòng VHTT và Tập đoàn viễn thông Quân đội ( Viettel ) tổ chức Hội nghị triển khai phổ biến việc lắp đặt thí điểm thiết bị thông minh thay thế hệ thống loa truyền thanh phường.

**\* Cuộc vận động toàn dân đoàn kết xây dựng đời sống văn hóa:**

UBND phường tiếp tục phát động thực hiện cuộc vận động “Toàn dân xây dựng đời sống văn hóa ở khu dân cư”. Tổ chức tốt Hội nghị đại biểu nhân dân tại tổ dân phố, và tại phường năm 2017. Tham gia, tổ chức các cuộc tọa đàm về văn hóa, nếp sống văn minh tại khu dân cư. Qua hội nghị, đã có 1.356 hộ/1.379 hộ đăng ký đạt danh hiệu “Gia đình văn hóa”, 8/8 khu dân cư đăng ký danh hiệu “Khu dân cư văn hóa”, và 31/31 tổ dân phố đăng ký xây dựng “tổ dân phố văn hóa”.

**\* Công tác Y tế tiếp tục được quan tâm thực hiện tốt:**

Các chương trình y tế quốc gia, chăm sóc sức khỏe ban đầu cho nhân dân được duy trì theo đúng kế hoạch, chỉ đạo thực hiện tốt công tác kiểm tra VSATTP và phòng chống dịch bệnh trên địa bàn . Khác với mọi năm tháng 4/2017 liên tục xảy ra các ca dịch sốt xuất huyết UBND đã ra quân 2 đợt vào ngày 22-24/4/2017 và 16-18/8/2017 tiến hành thả cá vào các bể nước công cộng và phun thuốc trên toàn địa bàn phường thành lập 31 đội xung kích và 6 tổ giám sát, qua công tác kiểm tra của Quận ủy Hoàn Kiếm vào ngày 25/8/2017 Quận ủy đã đánh giá cao công tác phòng dịch sốt xuất huyết của phường, hiện tại phường có ít ca bệnh nhất trong 18 phường.

Cán bộ Thú y phường duy trì kiểm tra và đo PH tại các cửa hàng bán thịt tươi trên địa bàn phường; Lấy mẫu thịt tươi tại các nhà hàng trên địa bàn phường để xét nghiệm các chỉ tiêu lý, hóa của thực phẩm.

**\* Công tác Dân số, Gia đình và trẻ em được triển khai tích cực:**

UBND phường đã tổ chức 01 hội nghị tọa đàm mô hình điểm CSSKSS phụ nữ quanh độ tuổi mãn kinh năm thứ 2 với hơn 80 người tham gia. Tổ chức 02 buổi truyền thông về CSSKSS, tư vấn một số bệnh thường gặp ở nam giới, thu hút gần 100 người tham gia. Phối hợp với trung tâm Dân số KHHGD và trung tâm y tế quận Hoàn Kiếm tổ chức khám và xét nghiệm máu cho gần 20 đối tượng là nam giới trên địa bàn phường. Năm 2017 số cháu sinh trên đại bàn ước khoảng 134 cháu , tỷ suất sinh là 16.23‰, đạt 95% kế hoạch năm.

Công tác chăm sóc trẻ em luôn được quan tâm thực hiện tốt. Hỗ trợ các khu dân cư tổ chức lễ vào hè cho các cháu thiếu niên nhi đồng với số tiền là 11 triệu đồng. Nhân tháng vì hành động trẻ em, UBND phường đã tổ chức trao quà cho 22 trẻ có hoàn cảnh khó khăn với tổng số tiền là 4.4 triệu đồng. Đã tổ chức vận động ủng hộ quỹ " Bảo trợ trẻ em " được hơn 100 triệu đồng, cấp thẻ và cấp đổi 129 thẻ khám chữa bệnh miễn phí cho các trẻ em trên địa bàn phường.

**\* Công tác lao động thương binh và xã hội:**

Công tác đền ơn đáp nghĩa, chăm lo người có công với cách mạng, đối tượng chính sách, đối tượng xã hội tiếp tục được Đảng uỷ, Chính quyền, UB MTTQ và các đoàn thể quan tâm. Cao điểm là các hoạt động nhân dịp Tết Nguyên đán Đinh Dậu đã phối hợp với các cơ quan, đơn vị, các hội đoàn thể thăm hỏi tặng quà, chuyển quà Tết của Chủ tịch nước, thành phố, quận, phường với tổng số tiền hơn 514 triệu đồng đảm bảo đúng đối tượng và tuyệt đối an toàn. Phối hợp với UB MTTQ, Hội người cao tuổi phường tổ chức mừng thọ các cụ cao tuổi. Đã tổ chức trao quà mừng thọ năm 2017 cho các cụ 70, 75, 80, 85, 90, 95, 100 và trên 100 tuổi với tổng số tiền là triệu . Đặc biệt đã trích 17 triệu đồng từ quỹ " Chăm sóc người cao tuổi " của phường mừng thọ 120 cụ từ 81 đến 84 tuổi và từ 86 đến 89 tuổi. Triển khai kế hoạch tổ chức các hoạt động kỷ niệm 70 năm ngày thương binh, liệt sỹ (27/7/1947 - 27/7/2017) và kế hoạch vận động ủng hộ quỹ " Đền ơn đáp nghĩa" năm 2017 trên địa bàn phường đạt 201.813.000đồng. UBND phường đã rà soát, lập danh sách 03 hộ gia đình chính sách có hoàn cảnh khó khăn báo cáo đề xuất Quận hỗ trợ kinh phí sửa chữa nhà; Hiện nay đã hoàn thành việc sửa chữa 03 nhà chính sách là bà Dương Thị The là vợ liệt sỹ ở 204 Trần Quang Khải, bà Nguyễn Thị Minh Hiền là cán bộ tiền khởi nghĩa, cán bộ bị bắt tù đầy ở 11B Tông Đản và ông Nguyễn Quang Mạnh là thương binh hạng 2/4 ở 1B Hai Bà Trưng với tổng kinh phí là 75.000.000đ, trong đó UBND phường UBND Quận hỗ trợ 30.000.000, quỹ đền ơn đáp nghĩa " của phường hỗ trợ 45.000.000đ .UBND phường đã xây dựng kế hoạch chăm sóc các đối tượng tàn tật, khuyết tật và kế hoạch giảm hộ nghèo, chăm sóc gia đình chính sách năm 2017. Duy trì thực hiện các nhiệm vụ hàng tháng như: bán và trả thẻ BHYT tự nguyện cho công dân: 24 thẻ = 16.005.600đ; Chi trả và thanh quyết toán tiền bảo trợ xã hội, chính sách tháng 12/2017;

- Tặng quà cho NCT thuộc hộ nghèo, hộ cận nghèo nhân ngày Quốc tế NCT: Cụ thể: 5 NCT thuộc hộ nghèo + 4 NCT thuộc hộ cận nghèo với tổng số tiền = 3.700.000đ trích từ quỹ "Vì người nghèo" của phường; Tặng 03 suất quà của quận, tổng trị giá = 1.500.000đ cho NCT thuộc hộ nghèo.

- Rà soát người tâm thần, người bị rối nhiễu trí tuệ trên địa bàn phường, lập danh sách 28 người báo cáo quận.

- Nhân ngày vì người nghèo 17/10, tổ chức tặng quà cho người nghèo với mức 1.000.000đ / hộ nghèo và 500.000đ / hộ cận nghèo. Tổng số tiền quà tặng = 16.500.000đ. Hỗ trợ đột xuất cho 01 gia đình có hoàn cảnh khó khăn = 5.000.000đ trích từ quỹ “Vì người nghèo” của phường.

#### \* Công tác phòng chống ma tuý và tệ nạn xã hội:

UBND phường tiếp tục duy trì và đẩy mạnh chuyên đề “Phòng chống tái nghiện từ gia đình”. Thực hiện rà soát, bổ sung, quản lý 25 đối tượng nghiện, phối hợp với các đoàn thể, khu dân cư phân công cán bộ cơ sở theo dõi, giúp đỡ 09 đối tượng có mặt thường xuyên tại địa bàn. Công tác đấu tranh, điều tra khám phá tội phạm về ma tuý xử lý được 9/8 vụ bằng 112,5% kế hoạch năm. Công tác cai nghiện đã lập hồ sơ được 5/6 hồ sơ bằng 83% kế hoạch. Công tác đưa người nghiện đi cai nghiện bắt buộc 4/6 hồ sơ bằng 66,3% kế hoạch. Duy trì giao ước thi đua giữa các ngành, đoàn thể, tổ dân phố, số nhà, xây dựng địa bàn trong sạch không có ma tuý. Củng cố kiện toàn đội hoạt động xã hội tình nguyện, duy trì 24 buổi sinh hoạt CLB B93 với 02 gia đình hội viên tham gia trong 01 buổi sinh hoạt, nhằm quản lý, giáo dục phòng chống tái nghiện và không phát sinh người nghiện mới trên địa bàn phường.

#### 2.3. Công tác quản lý Nhà đất - Đô thị - TTXD

Phối hợp với lực lượng Thanh tra giao thông vận tải, phòng Quản lý đô thị quận tổ chức kiểm tra và xử lý xe ô tô dừng sai quy định trên tuyến phố Hai Bà Trưng và Lý Đạo Thành; UBND Phường đã xây dựng và triển khai kế hoạch số 30/KH-UBND ngày 6/5/2017 về tập trung giải quyết TTĐT trên đoạn phố Bà Triệu, sau 2 tháng triển khai thực hiện cùng với sự vào cuộc quyết liệt của các lực lượng chức năng đến nay tình hình TTĐT đã ổn định trở lại, được dư luận cán bộ và nhân dân đánh giá cao. Năm nay là năm thứ 2 thực hiện khu không gian đi bộ quanh Hồ Hoàn Kiếm do địa bàn phường chiếm 1/4 khu vực quanh hồ

và các tuyến phố đi bộ nên việc triển khai lực lượng lượng tham gia cũng tương đối khó khăn song ủy ban vẫn cố gắng bố trí lực lượng tham gia trực các tuyến phố đi bộ một cách kịp thời hợp lý và hiệu quả mặc dù kinh phí có hạn chế.

\* Công tác quản lý trật tự xây dựng: UBND phường quan tâm chỉ đạo, trong năm 2017 trên địa bàn phường có 05 công trình xây dựng có giấy phép và

01 dự án đã giải phóng mặt bằng, hiện đang hoàn thiện hồ sơ để cấp phép theo quy định; Lập hồ sơ tạm dừng thi công công trình xây dựng tại số 13 - 15 Tông Đản.

#### \*Công tác quản lý trật tự đô thị:

Ngay từ đầu năm UBND phường đã xây dựng Kế hoạch và triển khai đến các lực lượng tổ chức Chính trị - xã hội và tổ chức ra quân tiếp tục thực hiện Chỉ thị 01 của UBND thành phố Hà Nội về “Năm trật tự và văn minh đô thị” năm 2017 trên địa bàn; Thực hiện tốt kế hoạch 159 ngày 24/8/2016 của UBND Thành phố Hà Nội về “Tổ chức thí điểm không gian đi bộ khu vực hồ Hoàn Kiếm và phụ cận”; Kế hoạch số 36 ngày 29/3/2017 của UBND phường về kiểm tra các điểm trông giữ phương tiện trên địa bàn phường. Chỉ đạo Công an phường duy trì lực lượng giải quyết trật tự đô thị tại 11 tuyến phố văn minh đô thị và các vườn hoa... đặc biệt tập trung xử lý vi phạm tại các tuyến phố văn minh đô thị: Hàng Khay, Tràng Tiền, Hai Bà Trưng, Bà Triệu - Hàng Bài, khu vực quầy kem 35 Tràng Tiền, trước cửa Bệnh viện VN-CB 37 Hai Bà Trưng, phố Nguyễn Khắc Cẩn, vườn hoa Lý Thái Tổ... các lực lượng của phường đã kiểm tra, xử lý 750 trường hợp vi phạm TTĐT, TTATGT (trong đó 341 trường hợp vi phạm TTĐT, 409 trường hợp vi phạm TTATGT) tổng số tiền phạt vi phạm hành chính là 346.381.000đ. Đoàn kiểm tra liên ngành phường đã duy trì công tác kiểm tra và đề xuất UBND phường ban hành quyết định xử phạt vi phạm hành chính về lĩnh vực tội phạm môi trường 01 trường hợp = 12.500.000đ, xử phạt vi phạm vệ sinh an toàn thực phẩm 08 cơ sở = 15.900.000đ; phạt vi phạm phòng cháy chữa cháy 03 cơ sở = 7.600.000đ; thực hiện Nghị định 155/2016/NĐ-CP xử phạt hành chính 08 trường hợp (*vứt rác không đúng nơi quy định*) = 9.250.000đ... Đến nay tình hình TTĐT - VSMT và PCCC trên địa bàn phường đã có nhiều chuyển biến tích cực.

\* **Công tác địa chính - nhà đất:** luôn được quan tâm thực hiện tốt, đã chuyển 18 hồ sơ đăng ký kê khai lần đầu gửi văn phòng đăng ký đất đai để xét duyệt theo Kế hoạch 200 ngày 01/11/2016 của UBND quận Hoàn Kiếm; chỉ đạo cán bộ địa chính, cán bộ ủy nhiệm thu phường phối hợp chặt chẽ với Đội thuế và cán bộ cơ sở trong việc xác nhận hồ sơ kê khai thuế sử dụng đất phi nông nghiệp đảm bảo đúng, đủ diện tích trên cơ sở đó để tính giá đất phi nông nghiệp trong 5 năm 2017 - 2021.

#### 2.4 Công tác an ninh - quốc phòng

\* **Công tác đảm bảo ANTT:** Trong năm 2017, UBND phường đã chỉ đạo các lực lượng có liên quan thực hiện tốt Chỉ thị số 25 của Chủ tịch UBND thành phố về tăng cường công tác đấu tranh phòng chống tội phạm và đảm bảo trật tự an toàn xã hội trên địa bàn; nhất là đã đảm bảo tốt an ninh chính trị, trật tự an toàn xã hội trước, trong và sau Tết nguyên đán Bính Thân, bảo vệ an toàn các mục tiêu, địa bàn trọng điểm, các sự kiện chính trị xã hội diễn ra trên địa bàn như: các hoạt động mừng Đảng – mừng Xuân, chào mừng các ngày kỷ niệm của đất nước...

Công tác quản lý hành chính Nhà nước về an ninh trật tự được tăng cường, phong trào “*Toàn dân bảo vệ an ninh Tổ quốc*” được duy trì tốt với nhiều hình thức phong phú, tình hình tội phạm hình sự, tệ nạn xã hội trên địa bàn phường tiếp tục được kiềm chế, trên địa bàn phường xảy ra 16 vụ phạm pháp hình sự, điều tra khám phá bắt 12 vụ = 17 đối tượng, đạt 75%. Về tội phạm ma túy: Công an phường đã phối hợp bắt 07 vụ = 08 đối tượng mua bán, tàng trữ trái phép chất ma túy, tang vật thu giữ 1,992 gam ma túy các loại và 6,484gam Methamphetamine, lập hồ sơ chuyển Công an Quận xử lý 05 vụ = 06 đối tượng, xử lý hành chính 02 vụ = 02 đối tượng, phạt tiền = 3.000.000đ. Lập 01 hồ sơ người nghiện lang thang đi cai nghiện bắt buộc theo Quyết định của TAND quận Hoàn Kiếm. Trên địa bàn phường không phát sinh người nghiện mới.

#### \* **Công tác quân sự địa phương:**

BCH quân sự phường đã triển khai thực hiện nghiêm túc công tác quân sự địa phương năm 2017. Trực SSCĐ bảo vệ Tết Dương lịch, Tết Nguyên đán. Rà soát và tổ chức đăng ký NVQS tuổi 17 cho công dân đăng ký lần đầu theo kế hoạch hướng dẫn của quận. Hoàn thành công tác tuyển gọi thanh niên nhập ngũ đợt I năm 2017. Tham gia đầy đủ các đợt huấn luyện công tác quân sự và duy trì tốt hoạt động của lực lượng dân quân thường trực theo đúng tinh thần chỉ đạo của Quận, Tổ chức nghĩa vụ quân sự cho 35 trường hợp nam công dân, quản lý 435 công dân trong độ tuổi sẵn sàng nhập ngũ; Tổ chức đăng ký hơn 200 trường hợp tham gia lực lượng dân quân năm 2017. Tổ chức Lễ công nhận hoàn thành nghĩa vụ tham gia dân quân nòng cốt cho 09 trường hợp và kết nạp 08 dân quân nòng cốt mới năm 2017. Hoàn thành khảo sát nguồn nhân lực nền kinh tế quốc dân đảm bảo quốc phòng năm đầu chiến tranh (trong đó lự lượng sẵn sàng huy động là 566 người).

Tổ chức giao quân đảm bảo 100% chỉ tiêu quận giao. Đồng thời xây dựng kế hoạch phòng chống lụt bão và tìm kiếm cứu nạn năm 2017. Năm nay phường cũng là 1 trong 4 phường thực hiện diễn tập phòng thủ năm 2017 và là phường điểm thực hiện diễn tập mặc dù kinh phí có khó khăn song phường cũng hoàn thành tốt nhiệm vụ được giao.

Theo Đè án số: 07/ĐA-UBND ngày 15/5/2009 xây dựng lực lượng dân quân thường trực UBND phường, phường Tràng Tiền còn là phường thí điểm 1 trong 5 phường có lực lượng dân quân thường trực sẵn sàng trực đảm bảo an ninh trật tự về an ninh quốc phòng, lực lượng dân quân thường trực luôn có mặt kịp thời nhận nhiệm vụ khi cần thiết về an ninh quốc phòng cũng như nhiệm vụ chính trị được giao.

#### **2.5. Công tác xây dựng chính quyền và thực hiện pháp luật**

Căn cứ Quyết định số 50/2013/QĐ-UBND ngày 18/11/2013 của UBND thành phố Hà Nội về việc ban hành “*Qui chế tổ chức và hoạt động của thôn, tổ dân phố trên địa bàn thành phố Hà Nội*”. UBND phường đã xây dựng kế hoạch

và tổ chức triển khai bầu cử Tổ trưởng, Tổ phó Tổ dân phố nhiệm kỳ 2017 - 2019, kết quả 31/31 Tổ dân phố đã tiến hành bầu cử xong, đảm bảo tiến độ, chất lượng và công khai dân chủ.

Thực hiện chỉ đạo của Quận ủy Hoàn Kiếm và kế hoạch của Đảng ủy phường, ngày 12/4/2017, UBND phường đã làm tốt công tác chuẩn bị, tổ chức hội nghị đối thoại giữa đồng chí Bí thư Đảng ủy, đồng chí Chủ tịch HĐND và đồng chí Chủ tịch UBND phường với đại diện nhân dân trên địa bàn phường năm 2017.

UBND phường đã tổ chức rà soát, chỉnh sửa, bổ sung và công khai các thủ tục hành chính thuộc thẩm quyền giải quyết của UBND phường gắn với việc duy trì và phát huy hiệu quả của cơ chế “một cửa” nhằm đem lại thuận lợi cho nhân dân. UBND phường đang thực hiện 153 thủ tục hành chính theo quy trình ISO 9001:2008. Hiện nay, đang triển khai xây dựng Công thông tin điện tử phường Tràng Tiền.

Công tác tiếp dân và giải quyết đơn thư khiếu nại tố cáo thường xuyên được quan tâm. Năm 2017, UBND phường đã tiếp 06 lượt công dân, tiếp nhận 06 kiến nghị (*không có đơn thư tố cáo*) thuộc thẩm quyền giải quyết của UBND phường, đã giải quyết xong 06 kiến nghị. Phối hợp với UB.MTTQ phường duy trì tốt hoạt động của Ban thanh tra nhân dân phường và Quyết định kiện toàn Ban giám sát đầu tư cộng đồng, tổ chức giám sát công trình chỉnh trang nhà mặt phố Đinh Lễ - Nguyễn Xí, đoạn hè phố Phan Chu Trinh...

Trọng tâm của công tác tuyên truyền phổ biến giáo dục pháp luật là tuyên truyền, phổ biến các văn bản pháp luật mới được Quốc hội khóa XIII thông qua như: Bộ Luật dân sự; Bộ Luật tố tụng Dân sự, Luật Bảo vệ môi trường, Luật an toàn thực phẩm, Luật đất đai, Luật Nhà ở, Luật Xây dựng... Thực hiện kế hoạch số 35 ngày 24/02/2017 của Ban Thường vụ Quận ủy về Tổ chức Hội thi tuyên truyền “*Quy tắc ứng xử của cán bộ, công chức, viên chức, người lao động trong các cơ quan thuộc thành phố Hà Nội*” gắn với 05 tiêu chí văn hóa ứng xử của người dân khu phố cổ trong các cơ quan, đơn vị thuộc quận Hoàn Kiếm. Kết quả phường đạt giải Nhất Cụm, giải Nhì hội thi Quận, 02 giải phụ là Giải phần thi văn hóa công sở hay nhất và Giải phong trào hội thi ...

Công tác tư pháp - hộ tịch được thực hiện tốt: đã chứng thực 7.852 trường hợp = 20.683 bản sao giấy tờ các loại thu nộp ngân sách trên 110 triệu đồng theo Nghị định 23/2015/NĐ-CP ngày 16/2/2015; Đăng ký khai sinh 141 trường hợp; Đăng ký kết hôn 67 trường hợp và Đăng ký khai tử 52 trường hợp.

UBND phường phối hợp với BCH Công đoàn phường tổ chức thành công Đại hội Công đoàn phường nhiệm kỳ 2017 - 2022.

### **3 Đánh giá chung**

Được quan tâm chỉ đạo của Quận ủy - HĐND - UBND - UB.MTTQ và sự hỗ trợ giúp đỡ tích cực của các ban ngành đoàn thể quận Hoàn Kiếm, dưới sự

lãnh đạo của Đảng ủy, cùng với sự vào cuộc tích cực, trách nhiệm của cả hệ thống chính trị từ phường đến cơ sở và sự ủng hộ của các tầng lớp nhân dân trên địa bàn phường. Tình hình thực hiện nhiệm vụ năm 2017 của phường đạt được nhiều kết quả tốt. Công tác điều hành ngân sách đảm bảo đúng dự toán và bám sát nhiệm vụ chính trị được giao. Công tác quản lý TTXD, TTĐT tiếp tục được duy trì và có những chuyển biến tiến bộ. Công tác tuyên truyền, hoạt động VHVN-TDTT diễn ra sôi nổi, phục vụ tốt nhiệm vụ chính trị của phường. Tổ chức thành công Hội nghị đại biểu nhân dân từ tổ dân phố đến phường... Công tác quản lý nhà nước về giáo dục, y tế, phòng chống dịch bệnh, vệ sinh an toàn thực phẩm được đảm bảo. Các hoạt động chăm lo đời sống các đối tượng chính sách, đối tượng xã hội được Đảng ủy, chính quyền, MTTQ và các đoàn thể quan tâm làm tốt. Các đợt vận động xã hội, từ thiện được triển khai tích cực, chủ động và đạt kết quả cao. Công tác cải cách hành chính tiếp tục được đẩy mạnh. ANCT - TTATXH trên địa bàn phường được giữ vững.

#### 4. Tồn tại hạn chế nguyên nhân

*Bên cạnh những kết quả đạt được còn một số tồn tại:*

- Công tác phối hợp đảm bảo ANTT - TTĐT tại khu vực tuyến phố đi bộ Hồ Hoàn Kiếm thuộc địa bàn phường, qua 01 năm triển khai thực hiện thí điểm đã đạt được một số kết quả nhất định như: cải thiện môi trường sống, phát huy giá trị di sản vật thể và phi vật thể góp phần bảo tồn, tôn vinh và giới thiệu về lịch sử, văn hóa và con người Hà Nội... Tuy nhiên vẫn còn một số tồn tại như một số bãi trông giữ xe trái phép, thu quá giá quy định tại đầu phố Bà Triệu; các trường hợp bán hàng rong, bán quà vặt, đồ lưu niệm và cho thuê xe điện cản bằng vào trong khu vực không gian đi bộ. Hệ thống đèn chiếu sáng đô thị tại tuyến phố sách Đinh Lễ còn kém, chưa đủ ánh sáng phục vụ vui chơi giải trí văn hóa đọc của du khách. Các quầy sách không có nhiều đầu sách phong phú và phù hợp với nhu cầu nên chưa thu hút được người dân...

- Hoạt động của Chi hội Luật gia phường còn hạn chế, chưa phát huy đúng chức năng nhiệm vụ phối hợp tuyên truyền phổ biến pháp luật...

- Một số cơ quan, đơn vị đóng trên địa bàn và hộ dân chưa thực sự nhận thức đúng mức đến công tác VSMT, vứt rác không đúng nơi quy định, phong trào tổng vệ sinh vào chiều thứ sáu và sáng thứ bảy còn hạn chế, chưa thu hút được đông đảo nhân dân tham gia.

Trong 12 tháng năm 2017 mặc dù phải đối mặt với nhiều khó khăn thách thức song UBND phường đã tích cực chủ động triển khai thực hiện tốt các nhiệm vụ chính trị, các chỉ tiêu kinh tế - xã hội theo đúng Nghị quyết của Đảng ủy - HĐND phường đề ra có trọng tâm, trọng điểm, giải quyết các công việc phục vụ nhu cầu chính đáng của nhân dân, tạo sự đoàn kết nhất trí cao trong các ban ngành đoàn thể, tạo sự đồng thuận trong nhân dân về công tác TTĐT -

VSMT, thực hiện tốt các chương trình, kế hoạch về “Năm trật tự và văn minh đô thị, đảm bảo trật tự giao thông 2017”.

## **PHẦN II. KẾ HOẠCH PHÁT TRIỂN KINH TẾ - XÃ HỘI NĂM 2018**

### **I. Một số thuận lợi, khó khăn trong năm 2018**

Năm 2018 xu hướng hội nhập quốc tế ngày càng sâu rộng, vị thế của Việt Nam trên trường quốc tế ngày càng được nâng cao, quan hệ quốc tế về chính trị, kinh tế, xã hội được mở rộng và tăng cường. Kinh tế Thủ đô và Quận Hoàn Kiếm tiếp tục giữ được mức tăng trưởng khá, an sinh xã hội được đảm bảo, quốc phòng, an ninh được giữ vững. Đây là cơ sở và tiền đề quan trọng để Đảng bộ, Chính quyền và nhân dân phường Tràng Tiền, quyết tâm phấn đấu hoàn thành toàn diện các nhiệm vụ, chỉ tiêu KTXH - ANQP.

#### **1. Dự báo bối cảnh thực hiện kế hoạch năm 2018**

Phát huy những kết quả đạt được trong năm 2017, động viên mọi nguồn lực, đẩy mạnh phát triển kinh tế theo hướng văn minh hiệu quả và bền vững, đáp ứng yêu cầu hội nhập kinh tế quốc tế; phát triển sự nghiệp văn hóa – xã hội, xây dựng môi trường văn hóa lành mạnh, nâng cao đời sống vật chất, tinh thần của nhân dân. Tạo sự chuyển biến mạnh trong công tác quản lý đô thị, bảo vệ môi trường. Bên cạnh những thuận lợi là có sự quan tâm lãnh đạo, chỉ đạo tạo điều kiện giúp đỡ của Quận ủy – HĐND – UBND và các ban ngành đoàn thể chức năng của Quận cùng với sự đoàn kết nhất chí nỗ lực, khắc phục mọi khó khăn của nhân dân và cán bộ địa phương. Tuy nhiên cũng có những khó khăn thách thức như diễn biến thời tiết khó lường, thiên tai dịch bệnh, giá cả thị trường tăng cao ... cũng có tác động ảnh hưởng không nhỏ đến đời sống cán bộ nhân dân trong phường.

### **II. Mục tiêu, chỉ tiêu nhiệm vụ và các chỉ tiêu chủ yếu của kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2018**

#### **1. Mục tiêu tổng quát**

Động viên mọi nguồn lực, đẩy mạnh phát triển kinh tế theo hướng văn minh hiệu quả; xây dựng môi trường văn hóa lành mạnh, nâng cao đời sống vật chất tinh thần của nhân dân. Thực hiện tốt công tác quản lý đô thị, bảo vệ môi trường; bảo tồn tôn tạo và phát huy giá trị lịch sử văn hóa khu phố cổ. Giữ vững ANCT – TT ATXH trên địa bàn. Xây dựng bộ máy chính quyền phường minh bạch, dân chủ, chuyên nghiệp, hiệu quả, thực sự của dân, do dân và vì dân. Phấn đấu xây dựng phường Tràng Tiền giàu đẹp, thanh lịch, văn minh.

#### **2. Dự kiến các chỉ tiêu chủ yếu năm 2018**

##### **\* Nhóm chỉ tiêu Kinh tế:**

- Tổng thu ngân sách Nhà nước trên địa bàn phường: 16.016 triệu đồng
- Tổng chi Ngân sách phường: 8.459 triệu đồng

##### **\* Nhóm chỉ tiêu Văn hóa - Xã hội:**

- Tỷ lệ gia đình được công nhận và giữ vững danh hiệu “Gia đình văn hóa”: 90%

- Tỷ lệ tổ dân phố được công nhận và giữ vững danh hiệu “Tổ dân phố văn hóa”: 88 %

- Mức giảm tỷ suất sinh: 0 %

- Mức giảm tỷ lệ sinh con thứ 3 trở lên: 0.05%

- Tỷ lệ trẻ em dưới 5 tuổi bị suy dinh dưỡng: 0

- Sửa chữa nhà cho hộ nghèo: 1 hộ

### **3. Định hướng một số nhiệm vụ trọng tâm trên các lĩnh vực và giải pháp chủ yếu để thực hiện kế hoạch**

#### **3.1 Định hướng một số nhiệm vụ trọng tâm**

a. Động viên mọi nguồn lực, phát triển dịch vụ, thương mại, du lịch theo hướng văn minh, hiệu quả, bền vững, đáp ứng yêu cầu hội nhập kinh tế quốc tế. Tiếp tục tuyên truyền vận động một số hộ dân chuyển đổi mặt hàng kinh doanh, nâng cao thu nhập, tập trung phát triển dịch vụ du lịch gắn với phát huy giá trị di tích lịch sử văn hoá khu phố cổ. Tăng cường công tác quản lý nhà nước trong lĩnh vực kinh tế, tạo môi trường kinh doanh bình đẳng, ổn định, chống buôn lậu, gian lận thương mại.

b. Tăng cường công tác quản lý nhà đất - đô thị, từng bước bảo tồn, tôn tạo khu phố cổ, phố cũ; tạo sự chuyển biến mạnh về quản lý trật tự đô thị, vệ sinh môi trường trên địa bàn; phát huy hiệu quả hoạt động của lực lượng chuyên trách giữ gìn TTĐT và mô hình tự quản khu dân cư trong việc giữ gìn TTĐT – VSMT.

Tăng cường công tác kiểm tra các công trình xây dựng trên địa ban, ngăn chặn và xử lý kịp thời những trường hợp xây dựng không phép, sai phép.

c. Trong lĩnh vực văn hoá xã hội, tiếp tục quan tâm đầu tư và phát huy mọi nguồn lực phát triển sự nghiệp văn hoá, giáo dục, y tế, xã hội, xây dựng môi trường văn hoá lành mạnh, nâng cao chất lượng cuộc sống của nhân dân. Thông qua công tác tuyên truyền giáo dục pháp luật đẩy mạnh nếp sống văn minh, kiên quyết đấu tranh đẩy lùi các hủ tục, tệ nạn xã hội; duy trì nâng cao chất lượng phong trào “Toàn dân xây dựng đời sống văn hoá”; nâng cao chất lượng hoạt động của trạm y tế, tập trung chăm sóc sức khoẻ ban đầu cho nhân dân trên địa bàn phường; đẩy mạnh chất lượng công tác dân số - kế hoạch hoá gia đình, tiếp tục thực hiện biện pháp giảm tỷ lệ sinh con thứ 3; thực hiện tốt chính sách chăm sóc người có công, quan tâm chăm lo đến các hộ nghèo, bảo vệ chăm sóc trẻ em nhất là trẻ em có hoàn cảnh đặc biệt khó khăn.

d. Lĩnh vực an ninh - quốc phòng, giữ vững ANCT, TT ATXH, củng cố nền quốc phòng toàn dân, thế trận an ninh nhân dân, xây dựng khu vực phòng thủ vững chắc bằng các biện pháp: Tuyên truyền, nâng cao tinh thần cảnh giác, nắm chắc tình hình, phát hiện và đấu tranh có hiệu quả các hoạt động thâm nhập,

phá hoại của các tổ chức phản động, khủng bố quốc tế; phát triển có chiều sâu phong trào toàn dân bảo vệ ANTQ. Làm tốt công tác bảo vệ an ninh kinh tế, an ninh văn hoá tư tưởng, chủ động nắm và giải quyết tốt các mâu thuẫn trong nội bộ nhân dân không để phát sinh thành các điểm nóng gây ảnh hưởng đến ANTT. Xây dựng lực lượng công an, dân quân, dự bị động viên, sẵn sàng chiến đấu trong mọi tình huống, chăm lo thực hiện chính sách hậu phương quân đội.

e. Tiếp tục đẩy mạnh cải cách hành chính theo hướng đơn giản, minh bạch, tạo thuận lợi cho tổ chức và công dân; xây dựng đội ngũ cán bộ có phẩm chất đạo đức, ý thức trách nhiệm, trình độ chuyên môn cao (80% cán bộ công chức phường có trình độ chuyên môn đại học). Năm 2017 đạt 100% cán bộ công chức hoàn thành nhiệm vụ. Duy trì thực hiện tiêu chuẩn TCVN ISO 9001-2008 trong lĩnh vực “Thực hiện chức năng quản lý nhà nước và giải quyết thủ tục hành chính trên địa bàn phường”. Thực hiện có hiệu quả công tác đấu tranh phòng, chống tham nhũng, lãng phí, thực hành tiết kiệm, thực hiện tốt quy chế dân chủ ở cơ sở. Thực hiện công khai, minh bạch trong hoạt động của cơ quan, kê khai tài sản của cán bộ công chức theo quy định.

Trên đây là kế hoạch KTXH-ANQP năm 2018 của UBND phường Tràng Tiền . Rất mong nhận được sự quan tâm lãnh đạo chỉ đạo của Quận uỷ - HĐND - UBND quận và các phòng ban để UBND phường thực hiện tốt nhiệm vụ được giao./.

*Noi nhận :*

- Quận uỷ Hoàn Kiếm;
- TT HĐND, UBND quận HK
- Phòng TC-KH quận HK
- Đảng ủy - TT HĐND phường;
- MTTQ phường;
- Lưu VP.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**



**Thạch Văn Hùng**